

Dúgvuberg sigldi á land

Fríggjamorgunin fekk alarmentralurin fráboðan um, at línubáturin Dúgvuberg hevði siglt á land

LØGREGLUTÍÐINDI

Solby A. Eliassen
solby@sosialurin.fo

Um hálvgum átta tíðina fríggjamorgunin kom um, at línubáturin Dúgvuberg hevði siglt á land. Hol kom á skipið, men teir fingtu tó siglt inn á Fuglafjørð kortini, sum teir ikki vóru staddir so langt frá.

Sløkkiliðið í Fuglafirði stóð fyri teimum, tá teir

komu.

Seinnapartin kom vaktarskipið Tjaldrið á Fuglafjørð og sleipaði Dúgvuberg til Klaksvíkar, har hann fót beint á beding.



Tjaldrið sleipaði Dúgvuberg inn á Klaksvík úr Fuglafirði eftir, at skipið hevði rent á land fríggjamorgunin

Mynd: Bárður Lydersen

Maður druknaður í Klaksvík

Ein vanlukka í Klaksvík seinnapartin sunnudagin kravdi eitt mannalív. Menn í vóru í ferð við at flyta stállínuskipið Helenu, tá vanlukkan hendi

VANLUKKA

Solby A. Eliassen
solby@sosialurin.fo

Ein 49 ára gamal maður druknaði í Klaksvík sunnudagin. Maðurin sigldi við línuskipinum Helenu, sum lá við kei á Kósini, har teir

júst høvdu tikið ís. Skiparin gav boð um, at báturin skuldi flytast nakrar metrar longur norður á keina, so aðrir bátar kundu sleppa frammat at taka ís.

Maðurin stóð á keini og skuldi loysa. Bráðliga varnast skiparin, at maðurin hongur í lunningini. Ógreitt er, hvat hendi, men mangt bendir á, at maðurin hevur roynt at lopið umborð og hevur so ikki megnað tað.

Skiparin fer so manninum til hjálpar, men tað eydnast honum ikki at fáa mannin upp um lunningina.

So sigur maðurin sjálvur, at hann sleppur, tí hann orkar ikki at halda meira og ætlar at svimja inn til keina. Hvat síðani hendi, er ikki greitt. Tí tað næsta sum hendir er, at ein maður, sum stendur á keini, sær mannin flóta livleysan í sjónum. – Tað er eitt hol har, sum vit ikki vita, hvat er hent. Men tað var sera kalt í veðrinum hendan dagin, so tað kann vera, at hjartað er steðgað, sigur vakthavandi á lögreglustøðini í Klaksvík.

Ferðsluóhapp millum Fjarða

Ein bilur við trimum fólkom fór út av vegnum millum Fjarða sunnumorgunin. Ongin fólkskaði hendi

LØGREGLUTÍÐINDI

Solby A. Eliassen
solby@sosialurin.fo

Um hálvgum fyra tíðina sunnumorgunin fekk lögreglan í Eysturoynni fráboðanina um óhappið. Ein bilurin við trimum fólkom í

fór út av vegnum millum Fjarða. Men ongin teirra kom til skaða. Tey sótu øll í trygdarbelti. Vakthavandi sigur, at bilurin var farin ordiliga útav, og hann lá á liðini, tá lögreglan kom á staðið. Sum sagt fekk ongin av fólkunum skaða.

Rusk

Vakthavandi sigur, at lögreglan hevur fingið eina fráboðan frá rusksplássinum í Runavík.

Tað er nevniliga so, at tá rusksplássið er stongt, so

lata fólk viðhvørt ruskið standa uttanfyri. Og so mugu ruskmenninir bera tað inn, tá plássið letur upp. Tað hava teir fingið nóg mikið av nú og hava meldað ein, sum teir vita, hevur sett rusk uttanfyri til lögregluna.

– Hetta gera teir helst í vón um, at fólk fer at nýta upplatingartíðirnar, og tí at tað óruddar so illa, at fólk lata teirra rusk standa uttanfyri rusksplássið, sigur vakthavandi á lögreglustøðini í Runavík.

27 rútar brotnir

Lögreglan í høvuðsstaðnum sigur frá, at vikuskiftið hevur verið friðarligt, men onkrir tilburðir hava tó verið

LØGREGLUTÍÐINDI

Solby A. Eliassen
solby@sosialurin.fo

Leygarnáttina um trítíðina fekk lögreglan eina frá-

boðan um herverk úti á Reyni. 27 rútar vóru brotnir á Skráseting Føroya. Lögreglan veit, hvør hevur framt herverkið, men ongin er tikin enn.

Um fimmtíðina kom so ein fráboðan um harðskap. Tveir menn vóru farnir til hendurs í miðbýnum. Annar maðurin fekk eitt blátt eyga og okkurt smáskursl. Hann bleiv fluttur á skaðastovuna, og lögreglan tók hin mannin.

Sunnumorgunin kom ein fráboðan um herverk á Platform. Nakrar hurðar vóru brotnar. Lögreglan kom á staðið og tók menninar.

Bátur á land við Morskranes

Bert smávegis materiellur skaði hendi, tá glastrevjabáturin "Vampan" av Strondum fór á land sunnanfyri Morskranes í trúkkum mjørka hósmorgunin. Sjóbjargingarstøðin fekk fráboðan frá politistøðini og vórðu boð alt fyri eitt send víðari til Kollafjarðar Bjargingarfelag, sum fekk

alibátin Njørður frá Vestlaks, at koma "Vampanum" til hjálpar. Tað eydnaðist Njørði at toga Vampan av aftur og nakað av skaða var komið á røðrið og kjølin men báturin lat ikki. Vampan varð sleipaður inn á Strendur. Hetta er aðru ferð í ár, at Kollafjarðar Bjargingarfelag bjargar báti

á Tangafirði sigur MRCC støðin í Havn í skrivi. Vampan hevði 3000 pund á dekkinum tá óhappið hendi.



Haldið dampinum uppi

Landsbanki Føroya sigur í frágreiðing um føroyska búskapinum, at samfelags-hjólini mala ikki eins skjótt longur. Seinastu árinu hevur stóri spurningurin verið, hvussu stóri búskaparvøksturin skuldi tálmast, men veruleikin er ein annar í dag. Nú ræður um at halda dampinum uppi, og royna av øllum alvi at varðveita núverandi búskaparvøkstur í føroyska samfelagnum

BÚSKAPARFRÁGREIÐING

Páll Holm Johannesen
pall@sosialurin.fo



Samfelagshjólini mala seinni enn tey hava gjørt leingi. Komandi árinu verður stóra uppgávan at halda dampinum uppi, og varðveita núverandi búskaparvøkstur

Mynd: Savnsmynd

Samfagliað er í dag væl betur brynja til eina búskaparlaga niðurgongd nú, enn í kreppuárunum.

Trýst á bankunum

Versnandi útlitini í føroyska búskapinum rakar eisini føroyska figgjjarheimin. Seinnu árinu hava bæði Føroya Banki og Føroya Sparikassi erpað sær av stórum yvirskotum, men alt bendir á, at nú er vend komin í.

Báðir stovnar hava fyrr í ár sett pening av ímóti figgjjarligum tapi. Tað er serliga kreppan í alivinnuni, ið rakar Føroya Banka og Føroya Sparikassa meint. Báðir stovnar figgja meginpartin av alivirkseminum í Føroyum, og lágir

prísirnir á heimsmarknaðinum og ILA hava gjørt sítt til, at útlitini ikki eru eins bjørt hjá stovnum, sum tey hava verið.

Teir báðir minnu bankarnir í Føroyum, Norðoya- og Suðuroyar Sparikassi, eru ikki í alivinnuni, og hetta sæst aftur á úrslitunum. Báðir bankarnir fara eftir øllum at døma at hava yvirskot við árslok í ár.

Minkandi inntøkur

Búskaparvøksturin farnu árinu hevur við til at geva inntøkur í landskassan. Vøksturin í inntøkum í 2000 og 2001 var á góð 10%, men henda gongd er nú steðgað. Høvuðsorsøkin til minkandi inntøkur er lækkandi skattainntøkur, og

eftir øllum at døma heldur henda gongd á.

Framtíðarútlitini á inntøkusiðuni eru nógv tengd av, hvussu stórt virksemin verður í landinum. Blokkstuðulin úr Danmark er í lötuni fastfrystur, og fer samgongan at yvirtaka fleiri málsoki, er vandi fyri, at inntøkurar minka enn meir.

Landsbankin ger greitt, at ætlar samgongan framvegis at halda kósina ímóti einum sjálvberandi føroyskum búskapi er neyðugt við øðrum inntøkukeldum afturat teimum, vit hava í dag.

Figgjjarpolitikkurin

Almennu Føroyar hava seinnu árinu gjørt stórar og

umfatandi iløgur í infrastruktúr, sosiala- og heilsu-øki og ikki minst í fyrisingina. Samgongan hevur sett sær sum mál at lækka útreiðslurnar hjá tí almenna við einum prosentni komandi ár. Sum part av at avrigga skuldina til danir, ætlar tað almenna at selja almennar fyrirkunum fyri minka um almennu skuldina, og hjálpa einum føroyskum virðisbrævamarkaði á veg.

Feskfiskurin leggur minni eftir sær

Samlaða íkastið til føroyska búskapin frá feskfiskaflotanum og fiskavirkjunum fer eftir øllum at døma at minka í ár sammettt við í fjør.

VINNUHÚSIÐ

Páll Holm Johannesen
pall@sosialurin.fo

Í Vinnuhúsinum vænta tey, at føroyski feskfiskurin fer at geva væl minni av sær, sammettt við í fjør. Samlaða veiðan hjá feskfiskaflotanum í 2002 var 137.000 tons. Miðalprísurin til skipini, ella framleiðsluvirði hjá skipunum, var 9,75 kr/kg og samlaða virði 1.336 mió kr.

Til virkingar í Føroyum fóru 88.000 tons sum í miðal vóru bruttovirðisøkt 5,25 kr/kg rávøru ella til eitt samla virði uppá 462 mió kr. Samlaða miðal framleiðsluvirði í Føroyum fyri hendan fiskin var sostatt 15,00 kr/kg. Av teimum 137.000 veiddu tonsunum vóru 49.000 tons útlutt sum heilur óvirkaður fiskur.

Samlaða íkastið frá feskfiskaflotanum og fiskavirkjunum í 2002 til føroyska búskapin vóru sostatt 1,8 milliard krónur. Eftir hagtølunum at døma verður samlaða íkastið til landshúshaldandi við árslok 2003 hjá hesum parti av partinum av fiskivinnuni 1,5 milliard krónur, sum 300 mió. krónur minni enn í fjør.

Virðisøkja í Føroyum

Á heimasíðuni hjá Vinnuhúsinum stendur, at í grundini er bert tveir vakstrarmøguleikar hjá føroysku fiskivinnuni. Ein er at fiska fleiri tons um ári, og hin er at hækka framleiðsluvirðið av veiðuni.

Vinnuhúsið mælir til, at vit royna at fáa meira úr teimum nøgdum, ið í dag fara óvirkaðar av landinum.

Skal meir liggja eftir í Føroyum er neyðugt við hóskandi skipanum, sum veiðulið, virkislið, myndugleikar og løntakarafeløg finna semju, sigur Vinnuhúsið.



Niðurgongdin í føroyska búskapinum rakar eisini bankarnar. Bæði Føroya Banki og Føroya Sparikassi hava longu sett pening av ímóti tapi

Mynd: Savnsmynd